

ОПРЕДЕЛЕНИЕ

№ 961

гр. Бургас , 18.08.2021 г.

ОКРЪЖЕН СЪД – БУРГАС, I ВЪЗЗИВЕН ГРАЖДАНСКИ СЪСТАВ в
закрито заседание на осемнадесети август, през две хиляди двадесет и първа
година в следния състав:

Председател: Таня Т. Русева Маркова

Членове: Пламена К. Георгиева
Върбанова
Детелина К. Димова

като разглежда докладваното от Пламена К. Георгиева Върбанова Въззивно
частно гражданско дело № 20212100501302 по описа за 2021 година

Производството е по реда на чл. 627е, ал.3 от ГПК във връзка с чл. 627и от ГПК
във връзка с чл. 538, ал.2 изр.2 от ГПК във връзка с чл. 278 от ГПК.

Подадена е жалба от С. Ч. чрез процесуалния ѝ представител адвокат Теодора Саркизова от ВАК със служебен адрес: гр.Варна ,ул.“Людвиг Заменхоф“ 24,ет.2, срещу решение № 669/08.07.2021г., постановено по гр.д.№20212120103424/2021г. по описа на РС-Бургас, с което на С. Ч., гражданин на***, родена на ***г. е отказано издаване на европейско удостоверение за наследство на починалото лице М. Ч..

Районният съд е отказал издаване на ЕУН по съображения за липса на основания за това по чл.62-63 от Регламент/ЕС/ № 650/2012г., като е отразил и извод за липса на съответствие между заявените от заявителя данни с тези, удостоверени с представени по делото доказателства.

Актът на БРС е в изискуемата форма на решение съгласно чл. 537, ал.1 и чл. 538, ал.1 и 3 от ГПК,които се прилагат предвид препращането по неуредените въпроси на производството по издаване на европейско удостоверение за наследство към общите правила на охранителните производства по глава 49 от ГПК /чл. 627 и следващите от ГПК/.

Частната жалба като предявена от процесуално легитимирана страна, в предвидения от закона срок за обжалване, срещу подлежащ на инстанционен контрол съдебен акт и с внесена по сметка на БОС държавна такса , е процесуално допустима.

При разглеждането ѝ по същество настоящият съдебен състав намира за

установено от фактическа и правна страна следното:

Производството пред районния съд е образувано по заявление на С. Ч., входирано в БРС с № 5719/19.05.2021г. за издаване на европейско удостоверение за наследство на М. Ч. ,починал на ***г. в ***.

Към искането са представени незаверени за оригиналност преведени от италиански език на български език : копие от лична карта на С. Ч.; копие /без апостил/ на извлечение от Регистър на Актовете за смърт от дл.лице по гражданско състояние – ***;декларация от С. Ч., заместваща нотариалния акт за наследство и издадена от субекти, различни от Органите на публичната администрация или от Оператори на обществени услуги, в която С. Ч. декларира, че няма други наследници на М. Ч. освен декларатора;Копие от лична карта на М. Ч., издадена на 24.12.2019г. от Министерство на външните работи на Република Италия; Декларация ,заместваща нотариалния акт за наследство , издадена на 11.12.2000г. в Рим за деклариране от М. Ч., че няма друг висящ процес за развод пред Италиански съд ,започнал преди чуждестранния процес; известие от 20.05.1991г. за влизане в сила на решение за прекратяване на брак от съд в САЩ.Към заявлението са представени заверени за оригиналност копия от удостоверение, издадено на 01.08.2018г., за постоянно пребиваване в РБългария на адрес: *** на М. Ч.; копие от карта на М. Ч. в Райфайзенбанк;Отговор на Община-Бургас до адвокат Теодора Саркизова , от който се установява, че удостоверение за наследници или удостоверение за родствени връзки на М. Ч. не може да бъде издаден, тъй като за същият няма данни в Електронен регистър Национална база данни „Население“ на РБългария.

Съгласно чл. 627е, ал. 1 от ГПК във връзка с чл. 64 от Регламент (ЕС) № 650/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 4 юли 2012 година, когато българският съд е международно компетентен съгласно чл. 4, 7, 10 и 11 от Регламент (ЕС) № 650/2012, заявлението за издаване на европейско удостоверение за наследство се подава пред районния съд по последния постоянен адрес на починалия, ако такъв липсва - по последния му адрес в страната, а при липса на адрес в страната - пред Софийския районен съд.

С Регламент (ЕС) № 650/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 4 юли 2012 година, в сила от 17 август 2015 г., се въвежда европейско удостоверение за наследство, което се издава с цел да бъде използвано в друга държава-членка и има правните последици, посочени в член 69 от Регламент (ЕС) № 650/2012. Удостоверението е предназначено да се използва от наследници, заветници с преки права върху наследството и изпълнители на завещания или управители на наследствено имущество, на които се налага в друга държава-членка съответно да докажат правното си положение или да упражнят правата си на наследници или заветници и/или правомощията си на изпълнители на завещания или управители на наследствено имущество /чл. 63, § 1 Регламент (ЕС) № 650/2012/.

С разпоредбата на чл.65 от Регламент (ЕС) № 650/2012г. е предвидено Заявлението да съдържа информация, доколкото тя е известна на заявителя и е необходима на издаващия орган за удостоверяване на елементите, които заявителят иска да удостовери, и се придружава от съответните оригинални документи или тяхно копие, отговарящо на условията за удостоверяване на автентичността им, без да се засяга чл.66, параграф 2:

а) данни на починалия: фамилно име (ако е приложимо - моминско име по рождение), собствено(и) име(на), пол, дата и място на раждане, гражданско състояние, гражданство, единен граждански номер (ако е приложимо), адрес към момента на смъртта, дата и място на настъпване на смъртта;

б) данни за заявителя: фамилно име (ако е приложимо - име по рождение), собствено(и) име(на), пол, дата и място на раждане, гражданско състояние, гражданство, единен граждански номер (ако е приложимо), адрес и родствена връзка с починалия, ако има такава;

в) данни за представителя на заявителя, ако има такъв: фамилно име (ако е приложимо - моминско име по рождение), собствено(и) име(на), адрес и правомощия;

г) данни за съпруга или партньора на починалия и, ако е приложимо, на бившия(ите) съпруг(зи) или бившия(ите) партньор(и): фамилно име (ако е приложимо - име по рождение), собствено(и) име(на), пол, дата и място на раждане, гражданско състояние, гражданство, единен граждански номер (ако е приложимо) и адрес;

д) данни за други потенциални бенефициери по силата на разпореждането с имущество в случай на смърт и/или по силата на закона: фамилно име и собствено(и) име(на) или наименование на организацията, идентификационен номер (ако има такъв) и адрес;

е) цел на удостоверението в съответствие с чл.63;

ж) данни за връзка със съда или с друг компетентен орган, който разглежда или е разглеждал въпросите по наследството като такава, ако е приложимо;

з) елементите, на които съответно се основават претенциите на заявителя да наследи имуществото в качеството си бенефициер и/или да изпълни завещанието на починалия, и/или да управлява наследственото имущество на починалия;

и) сведения дали починалият е извършил разпореждане с имущество в случай на смърт; ако няма приложен оригинал или копие, да се посочи местонахождението на оригиналния документ;

й) сведения дали починалият е сключил брачен договор или договор във връзка с отношения, които съгласно приложимото към тях право имат сходни последици с брака; ако не е приложен оригиналният договор или копие от него, да се посочи местонахождението на оригиналния документ;

к) сведения дали някой от бенефициерите е направил изявление относно приемането или съответно отказа от наследство;

л) декларация, в която заявителят заявява, че доколкото му е известно, няма висящо оспорване на елементите, подлежащи на удостоверяване;

м) друга информация, която заявителят счита за полезна за издаването на удостоверението.

В случая прави впечатление, че формуляр IV-приложение IV съдържа единствено и само данни за името на съпругата на починалия М. Ч. ,починал на ***г. в ***, която в заявлението е отразена като „починала“, а с представените доказателства, както и в жалбата до БОС се заявява, че бракът между М. Ч. и съпругата му бил прекратен с развод. Само това обстоятелство на основание чл. 67,б. „а“ от Регламент /ЕС/ №650/2012г. мотивира извод за неоснователност на заявлението за издаване на исканото ЕУН предвид наличие на заявени и представени от заявителя противоречащи си данни със заявлението пред съда.

Освен това видно е, че заявлението, с което съдът е сезиран, не е попълнен от заявителя с данни, изброени по-горе от т. „Г“ до т. „Л“ на чл. 63 от Регламент /ЕС/ № 650/2012г., което от своя страна препятства издаващия орган да извърши служебна проверка на информацията и декларациите, както и на документите и другите доказателствени средства, представени му от заявителя, както и да извърши необходимите за тази проверка служебни проучвания, както е предвидено в Регламент /ЕС/ № 650/2012г. и е залегнало като задължение на българския съд съгласно нормата на чл. 533 ГПК.

По изложените съображения съдът намира жалбата за неоснователна, а обжалваното решение за правилно като краен правен резултат, което налага потвърждаването му. Съдът намира за необходимо да отбележи разпоредбата на чл. 62, § 2 и § 3 Регламент (ЕС) № 650/2012/, според която исканото европейско удостоверение за наследство не е задължително и не заменя вътрешните документи, използвани за сходни цели в държавите-членки, а съгласно чл. 538, ал. 3 ГПК решението, с което молбата се отхвърля, не е пречка да се подаде повторно молба пред същия съд за издаване на същия акт.

Мотивиран от изложеното Бургаският Окръжен съд

ОПРЕДЕЛИ:

ПОТВЪРЖДАВА решение № 669/08.07.2021г., постановено по гр.д. №20212120103424/2021г. по описа на РС-Бургас

На основание чл. 274, ал. 3, т. 2 ГПК настоящето определение подлежи на обжалване с частна жалба пред ВКС в 1-седмичен срок от съобщаването му на страните.

Председател: _____

Членове:

1. _____

2. _____